

756

共 2 页, 第 1 页

浙 江 大 学

二〇〇三年攻读硕士学位研究生入学考试试题

考试科目 语言与语言学 (德) 编号 425

注意:答案必须写在答题纸上,写在试卷或草稿纸上均无效。

I Begrifflichkeiten (50%)

A Definieren Sie folgende Grundbegriffe!

- | | | | |
|---|----------------------------|---|-------------------|
| 1 | langue und parole | 2 | Phonem |
| 3 | Monem | 4 | Präfix und Suffix |
| 5 | Signifikat und Signifikant | 6 | Minimalpaar |
| 7 | Synchronie | 8 | Diachronie |

B Definieren Sie den Begriff „Sprachsystem“ im Sinne der germanistischen Linguistik!

II Fragen (30%)

1 Nennen Sie einige Beispiele für Fachsprachen!

2 Lesen Sie den folgenden Text und beantworten Sie die Fragen:

In den 50er-Jahren des 20. Jahrhunderts wurde in den USA ein kybernetisches Modell in die sprachwissenschaftliche Forschung eingeführt. Ausgangspunkt dieses Modells war die Produktion des Satzes und der dazugehörige Regelapparat. Dieses Spracherzeugungsmodell sollte in gewisser Weise die Fähigkeit eines *native speakers* abbilden, mit den begrenzten Mitteln der Grammatik unendlich viele (gramm. richtige) sprachliche Äußerungen zu produzieren.

Wie heißt dieses Konzept? Wer hat es entwickelt?

3 Kennen Sie Beispiele, bei denen ein deutsches Wort mehreren Wörtern in Ihrer Sprache (Divergenz) entspricht, oder kennen Sie umgekehrt ein Wort in Ihrer Sprache, das mit verschiedenen deutschen Wörtern zu übersetzen wäre (Konvergenz)?

III Theoretische Deutung (15%)

Wählen Sie eines der folgenden Themen aus und stellen Sie das Wesentliche kurz dar!

- 1) Sapir-Whorf-Hypothese
- 2) Sprachentwicklung-Spracherwerb-Sprachlernen
- 3) Das sprachliche Zeichen

IV Analyse (55%)

- A Stellen Sie den folgenden Satz im KS-Baumgraphen und im Dependenz-Graphen dar:

Der arme Professor beendet die Einführung in die Linguistik mit einem Stoßseufzer.

- B Stellen Sie anhand dieser Graphik das Kommunikationsmodell dar!

